# Mitteilungsblatt der Gemeinde Aurach

**a**urach
**w**einberg
dietenbronn
eyerlohe
gindelbach
hilsbach
vehlberg
westheim
windshofen

**51/52**
**48. Jahrgang**
**Freitag**
**21. Dezember 2018**

## DAS WUNDER DER HEILIGEN NACHT

Weihnachten ist das große Wunder der vergebenden Gnade Gottes.
Den verlorenen Leuten bietet er ewiges Leben.

Das ist das Wunder der Heiligen Weihnacht,
dass ein hilfloses Kind unser aller Helfer wird.

Das ist das Wunder der Heiligen Weihnacht,
dass in die Dunkelheit der Erde die helle Sonne scheint.

Das ist das Wunder der Heiligen Weihnacht,
dass traurige Leute ganz fröhlich werden können.

Das ist das Wunder der Heiligen Weihnacht:
Das Kind nimmt unser Leben in seine Hände,
um es niemals wieder loszulassen.

(Friedrich v. Bodelschwingh)

*Frohe Weihnachten*

**und ein**
**gesegnetes neues Jahr**

wünscht Ihnen
Ihre Gemeinde Aurach.

# Jahres Rückblick in Wort und Bild 2018

## ■ Januar

**Dreikönigskonzert** des Gesangvereins Weinberg in der Pfarrkirche Maria Sieben Schmerzen

**Unwetterereignisse zum Jahreswechsel 2017/2018**

In Hilsbach war die Straße überschwemmt

**AGIL-Bürgerpreisvergabe** in Leutershausen:
Frau Irmgard Knauer aus Weinberg wurde für ihr Engagement für Kinder und Jugendliche ausgezeichnet

**ILE Konzept-Übergabe am 19. Januar 2018 in Schäftersheim:** Integrierte Ländliche Entwicklung Altmühlland A6 der Gemeinden Aurach, Burgoberbach, Burk, Wieseth, den Märkten Arberg, Bechhofen an der Heide, Dentlein am Forst, Dombühl und den Städten Herrieden und Leutershausen schreitet voran

**Jahreshauptversammlung FFW Weinberg** mit Stabwechsel beim Vereinsvorsitz an Dominik Deininger, 2. Vorsitz: Stephanie Beyer und neuer Kommandant: Christian Boas, Vize ist Christian Pux

## ■ Februar

**Neujahrsempfang des Gewerbeverbandes Aurach-Weinberg:** Neue BDS-Präsidentin Gaby Sehorz stellt sich vor

**Faschingsball** der Schützengesellschaft Aurach

**Pfarr- und Seniorenfasching** in Weinberg

# Jahres Rückblick 2018

**Franz Engelhardt aus Weinberg, langjähriges Gemeinderatsmitglied, plötzlich verstorben**

**Jahreshauptversammlung Krankenpflegeverein Aurach,** Stefan Leis wird Vorsitzender, Bernhard Maier wurde verabschiedet

## ■ März

**Jahreshauptversammlung VdK-Ortsverband Aurach-Weinberg** mit neuer Vorsitzenden Barbara Fuchs und Führungsteam

**Erneuter Wintereinbruch** zum Frühlingsanfang, Kinder der KiTa Aurach rodeln den Graben neben dem Rathaus runter

**JHV Obst- und Gartenbauverein,** gleichbleibende Mitglieder, Vortrag von Norbert Metz zum Thema Streuobstwiesen als wichtiger Bestandteil unseres Landschaftsbildes

**Neue Feldgeschworene vereidigt:**
Martin Kemmethmüller und Gerhard Christ-Zeller

## ■ April

**Neue Pfarrgemeinderäte in Aurach gewählt**

**Osterlammaktion der Malteser-Jugend Weinberg,** Spende zugunsten „Brotherhood of blessed Gerard“ in Südafrika

**„1. Franken-Blasrohr-Open“** in Feucht, Teilnahme der Schützengesellschaft Aurach

**Flurputztag im Gemeindegebiet** am 14.04.2018 – beispielgebende Gemeinschaftsaktion

**Maibaum-Aufstellen hier in Aurach**

# Jahres Rückblick 2018

**Einführung der Pfarrgemeinderäte Weinberg**

## ■ Mai

**Museumsfest am Rathausplatz in Aurach**

**Ehrung Nina Hirsch im Rathaus,**
Fußballspielerin im SV 67 Weinberg, Amateurin des Jahres 2017

**Pfingstfest des SV 67 Weinberg,**
Gelb-Schwarze-Nacht wurde ausgiebig gefeiert

**Jahreshaupt-versammlung des SV 67 Weinberg:**
Vorstand wiedergewählt:
- Wolfgang Scheidacker
- Christa Riegel
- 1. Vorsitzender Johannes Riegel
- Edgar Schalk

## ■ Juni

**Sportverein SV Weinberg,**
Damen-Fußball-Mannschaft steigt erneut in 2. Bundesliga auf

**„Grubstein" auf dem Hilsbacher Weg** wieder aufgestellt

Günter Marsch und Hans Rieber

**Vereinsmeisterschaft Pferdefreunde Frankenhöhe 1992 e. V.**

**Schnelles Internet in unserer Gemeinde in Betrieb genommen**

# Jahres Rückblick 2018

**Vertragsunterzeichnung mit Zweckverband zur Abfallbeseitigung Stadt Ansbach und Landkreis Ansbach über Anschluss der Deponie im Dienstfeld**

**Liederabend der Sängergruppen Leutershausen in Weinberg**

**Friedhofserweiterung Aurach –**
Segnung durch Pfarrer Dr. E. C. Umeh und Pfarrer Balzer

**Einweihung Kneippanlage Aurach**

**Barfußpfad auf dem Besinnungsweg** wird von der Grundschule Aurach gepflegt

**Pfarrfest in Aurach**

## ■ Juli

**Empfang der Fußballerinnen des SV Weinberg** im Rathaus
Anlässlich Aufstieg in die 2. Bundesliga

**Exkursion des Gemeinderates zu BIOCOS-Kläranlagen**
in Lehrberg, Gößweinstein und Veitsbronn

Ausgereifte Technik

**Neue Sirene für FFW Weinberg**

# Jahres Rückblick 2018

**Übung FFW Weinberg und Vehlberg**
„Wasserförderung über lange Schlauchstrecken“

**Pfarrfest und Kirchweih in Weinberg**

**Senioren-Sommerfest in Aurach im Pfarrgarten**

## ■ August

**Richtfest Backhaus am Wieseth-Ursprung in Weinberg**

**Baugebiet „Südlich der Rosenstraße“ – Attraktive Bauplätze erschlossen**

**Sanierung der Gemeindeverbindungsstraße Aurach - Dietenbronn**

**Grillfest der FFW Vehlberg**

**Grillfest der FFW Weinberg**

**Pferdefreunde Frankenhöhe – Charhoffest**

# Jahres Rückblick 2018

## ■ September

**Abschluss des Ferienprogramms**

**Erich Feuchter wird Schützenkönig**

**Sturmtief Fabienne** fegt über Franken hinweg

**Marktplatz der Generationen:**
Nachbarschaftshilfe-Vortrag von Pfarrer A. Caesar aus Illesheim

**Ausbildung im Brandübungscontainer** der FFW Weinberg

**Symbolischer Spatenstich für Neubau Zentralkläranlage Aurach**

**Schulhaus Weinberg nach Umbau zu Wohnungen übergeben**

# Jahres Rückblick 2018

**Großübung der Feuerwehren** im Lavendelweg

**Wanderung auf dem Besinnungsweg** mit
Frau Martina Widuch, 10. Jahrestag der Wiedereröffnung

## ■ Oktober

**Bezirks- und Landtagswahl 2018**

CSU verliert absolute Mehrheit und koaliert
mit den Freien Wählern

**15. Auracher Gänswosn' Kerwa**

**Herbstkonzert** der Chöre in der Weinberger Schulturnhalle

**3. Kindergartengruppe** der KiTA Weinberg

## ■ November

**SSV Aurach:** Klaus Büttner übernimmt als 1. Vorstand von Hermann Klaschka

**Sammlung der Malteser-Jugend**
für „Weihnachten im Schuhkarton", Danksagung

**Ehrung im Rathaus**
**von Peter Fenn**
für sportl. Leitstung:
9. Deutsche Meisterschaft
im Tischtennis gewonnen

# Jahres Rückblick 2018

**Gedenkfeiern zum Volkstrauertag in Aurach und Weinberg**

**Allgemeine Bürgerversammlung am 20. November 2018**
im Pfarrsaal in Weinberg

**Fußgänger-Ampel in Weinberg installiert**

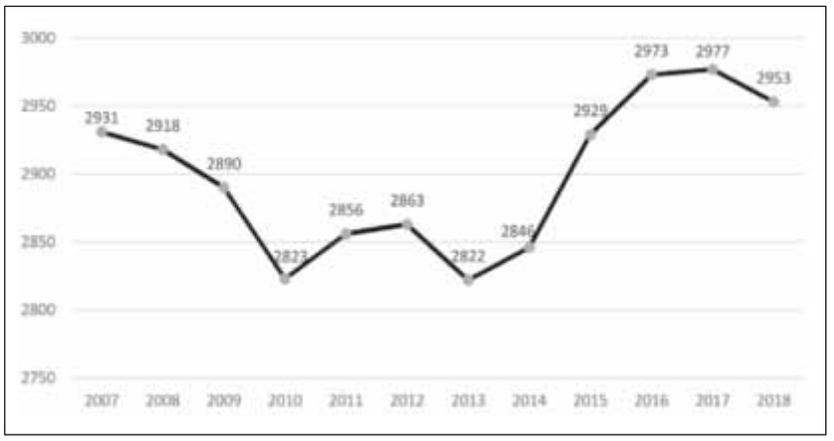
**Weihnachtsmarkt – Ausstellung „100 Jahre öffentliche Stromversorgung Aurach“ und Eröffnung der Ausstellung im Vogtei-Museum „Rund um die alte Fränkische Küche“**

**Adventsfeier der Johann-Anton-von-Zehmen-Schule**

# Jahres Rückblick 2018

## ■ Einwohner-Entwicklung 2007 bis 2018

Stand zum 01.01.




## ■ Entwicklung

1. Januar 2018 bis 01.12.2018

| | | | |
|---|---|---|---|
| Geburten: | 30 | Zuzüge: | 162 |
| Sterbefälle: | 38 | Wegzüge: | 179 |
| Trauungen: | 16 | **Einwohner Stand 01.12.2018** | **2.928** |

## ■ Größere Investitionsprojekte 2018

- Beschaffungen Feuerwehren
- Quellwassererlebnis Wiesethursprung und Backhaus in Weinberg
- KiTa Weinberg Anbau: Planung und Übergangslösung
- Grünverbindung bei Friedhof Aurach
- Erschließung Baugebiet Betzelesbuck, Weinberg
- Erschließung Baugebiet südlich Rosenstraße, Aurach
- Sanierung Gemeindeverbindungsstraßen
- Ortsdurchfahrt 1066 Aurach
- Straßenbeleuchtungsmaßnahmen (Umstellung LED)
- Abwasseranlage Aurach
- Friedhöfe Aurach und Weinberg
- Breitbandversorgung Verbesserung
- Umbau Schule Weinberg zu Wohnungen

## ■ Gemeinderatsarbeit und Bürger-Information 2018

| **Sitzungen** | **Anzahl** |
|---|---|
| Gemeinderatssitzungen | 13 |
| Hauptausschusssitzungen | 3 |
| Bauausschusssitzungen | 5 |
| Schulverbandssitzungen | 2 |
| Klausurtagungen Gemeinderat | 2 |
| | 25 |

| | **Anzahl** |
|---|---|
| **Allgemeine Bürgerversammlung in Aurach** | 1 (20.11.2018) |

**Bürger-Information**

- wöchentliches Mitteilungsblatt an alle Haushalte
- www.aurach.de

## ■ Jahresrechnung 2017

Das Ergebnis der Jahresrechnung 2017 wurde dem Gemeinderat in der Sitzung am 17. Mai 2018 zur Kenntnis gegeben.
Rechnungsergebnisse Verwaltungshaushalt (laufende Einnahmen und Ausgaben):

**EINNAHMEN**

| | |
|---|---|
| Gemeindeanteil Einkommensteuer | 1.582.058,00 € |
| Gewerbesteuer | 1.373.589,67 € |
| Schlüsselzuweisung vom Land | 513.160,00 € |
| Abwassergebühren | 440.966,32 € |
| Zuweis. u. Zuschüsse f. lfd. Zwecke | 339.508,46 € |
| Grundsteuer B | 330.269,17 € |
| Wassergebühren | 305.722,37 € |
| Kalkul. Einnahmen: Verzinsung | 183.659,00 € |
| Kalkul. Einnahmen: Abschreibung | 174.063,00 € |
| Einkommensteuer-Ersatz | 114.707,00 € |
| Gemeindeanteil Umsatzsteuer | 109.750,00 € |
| Erstatt. v. Ausgaben des VwH | 92.929,40 € |
| Konzessionsabgabe | 77.431,78 € |
| Sonst. allg. Zuweisungen vom Land | 71.103,89 € |
| Mieten und Pachten | 70.641,08 € |
| Grundsteuer A | 42.688,98 € |
| Bestattungsgebühren | 33.814,78 € |
| Verwaltungsgebühren | 29.114,17 € |
| Sonst. Verwalt.- u. Betriebseinn. | 24.430,96 € |
| MwSt. zu Wassergebühren u. -beitr. | 23.456,81 € |
| Sonstige Benutzungsgebühren | 18.709,56 € |
| Gebühren Deponie Dietenbronn | 8.045,50 € |
| Hundesteuer | 4.915,00 € |
| Weitere Finanzeinnahmen | 4.256,25 € |
| Einnahmen aus Verkauf | 2.062,75 € |
| Zinseinnahmen | 127,52 € |
| **Gesamtsumme Einnahmen VwH** | **5.971.181,42 €** |

**AUSGABEN**

| | |
|---|---|
| Zuführung zum Vermögenshaush. | 1.421.046,90 € |
| Umlage an den Landkreis Ansbach | 1.159.060,22 € |
| Personalausgaben | 886.070,02 € |
| Kindbezogene Förderung (BayKiBiG) | 474.902,88 € |
| Gewerbesteuerumlage an Land | 322.441,00 € |
| Schulverbandsumlagen | 268.658,48 € |
| Weitere Verwalt.- u. Betriebsausgab. | 253.683,50 € |
| Unterhalt. sonst. unbewegl. Vermög. | 208.122,78 € |
| Kalkul. Kosten: Verzinsung | 183.659,00 € |
| Kalkul. Kosten: Abschreibung | 174.063,00 € |
| Steuern, Versicher., Abwasserabg. | 160.026,70 € |
| Geschäftsausgaben | 111.963,87 € |
| Betriebskosten u. gesond. Abrechn. | 90.112,09 € |
| Zinsausgaben | 64.249,82 € |
| Verrechnungen | 48.349,07 € |
| Bewirtschaft. Grd.st. u. baul. Anlagen | 41.025,81 € |
| Haltung von Fahrzeugen | 26.082,22 € |
| Geräte, Ausstattung (mit Unterhalt.) | 21.239,17 € |
| Zuschüsse an Sportvereine | 18.299,50 € |
| Weitere allgem. sächl. Ausgaben | 18.136,78 € |
| Sonstige Zuschüsse | 11.589,89 € |
| Unterhaltung Grundst. u. baul. Anl. | 7.276,22 € |
| Zinsen für Gewerbesteuererstatt. | 1.022,50 € |
| Mieten und Pachten | 100,00 € |
| **Gesamtsumme Ausgaben VwH** | **5.971.181,42 €** |

# Gemeinde Aurach

**Im Mooshof 4, 91589 Aurach**

Telefon: 0 98 04/91 54-0
Telefax: 0 98 04/91 54-25
E-Mail: info@aurach.de
Homepage: www.aurach.de

Tel.-Nummern und Ansprechpartner

**Wichtige Telefon-Nummern:**

| | |
|---|---|
| Rettungsdienst/Notarzt und Feuerwehr | 112 |
| Polizei | 110 |
| Ärztlicher Not- und Bereitschaftsdienst | 116117 |
| Zahnärztlicher Notdienst: siehe unter www.notdienst-zahn.de | |
| Bereitschaftstelefon der Gemeinde Aurach | 0170/7830037 |

**Öffnungszeiten Rathaus**

| | |
|---|---|
| Montag bis Freitag | 8.00 bis 12.00 Uhr |
| Bürgerbüro zusätzlich Do. | 16.00 bis 18.00 Uhr |
| sowie nach Vereinbarung | |

**Ansprechpartner:**

- Manfred Merz, Erster Bürgermeister
  Tel. 09804/9154-0, E-Mail: manfred.merz@aurach.de
- Rosemarie Nenning, Hauptamtsleiterin
  Tel. 09804/9154-13, E-Mail: rosemarie.nenning@aurach.de
- Susanne Pamler (Vorzimmer)
  Tel. 09804/9154-18, E-Mail: susanne.pamler@aurach.de
- Sabine Rüger (Mitteilungsblatt, Jubilare und Ehrungen)
  Tel. 09804/9154-0, E-Mail: sabine.rueger@aurach.de
- Brigitta Hopp (Einwohnermeldeamt, Pässe- und Ausweise, Rentenangelegenheiten)
  Tel. 09804/9154-24, E-Mail: brigitta.hopp@aurach.de
- Walter Weihermann (Finanzverwaltung, Gewerbesteuer u. a.)
  Tel. 09804/9154-15, E-Mail: walter.weihermann@aurach.de
- Elke Pfahler (Verbrauchsgebühren, Hundesteuer u. a.)
  Tel. 09804/9154-17, E-Mail: elke.pfahler@aurach.de
- Ursula Engelhard-Walz (Kassenverwaltung, Grundsteuer u. a.)
  Tel. 09804/9154-16, E-Mail: ursula.engelhard@aurach.de
- Nicole Schmidt (Standesamt, Ordnungsamt)
  Tel. 09804/9154-12, E-Mail: nicole.schmidt@aurach.de
- Rainer Heckel (Technisches Bauamt)
  Tel. 09804/9154-26, E-Mail: rainer.heckel@aurach.de
- Helga Hillermeier (Bauverwaltung, Immobilien)
  Tel. 09804/9154-14, E-Mail: helga.hillermeier@aurach.de

**Bauhof**

Bauhofleiter: Ludwig Hillermeier, Tel. 0175/9043957

**Öffnungszeiten Wertstoffhof, Eyerloher Straße 14**

Freitag von 15.15 bis 17.30 Uhr (ganzjährig)
Ansprechpartner: Johann Eiferth

**Büchereien Aurach und Weinberg**

**Die Büchereien Aurach und Weinberg haben während den Weihnachtsferien nicht geöffnet.**

**Forstrevier Aurach der Bayerischen Staatsforsten**

Nächste Sprechstunde ist am Mittwoch, 6. Februar 2019 von 14.30 bis 16.00 Uhr im Rathaus Aurach, Sitzungssaal.
Revierleiter: Christian Stegmaier, Mobil 0175/7251629

## Auracher Rathaus-Adventskalender

Allen, die bei der Gestaltung
des Rathaus-Adventskalenders 2018
in wunderbarer Art und Weise
mitgeholfen haben, sagen wir an dieser Stelle
ein herzliches Dankeschön!

Alle Mitwirkenden können
ihre Fensterdekorationen ab 7. Januar 2019
wieder abholen und werden gebeten,
die Beleuchtung zusammen mit den Ziffern
auf den Fensterbänken zu hinterlegen.

## *Maria und Friedrich Gagstetter verabschiedet – Andrea Feuchter neue Austrägerin des Mitteilungsblattes der Gemeinde Aurach*

*Im Rahmen einer Feierstunde wurden Maria und Friedrich Gagstetter als Austräger unseres Mitteilungsblattes verabschiedet.*
*Erster Bürgermeister Manfred Merz würdigte die stets zuverlässige Arbeit der Gagstetters; bei Wind und Wetter waren sie mehr als zehn Jahre unterwegs, um am Donnerstagnachmittag das Blättchen der Gemeinde an alle Haushalte in Aurach pünktlich zu verteilen; dabei kamen ihnen ihre Ortskenntnisse und die Verbundenheit zu ihrer Gemeinde zugute.*
*Seit Oktober 2018 versorgt Frau Andrea Feuchter diesen wichtigen Dienst.*
*An dieser Stelle nochmals danke an Familie Gagstetter und an Frau Feuchter viel Freude bei der Arbeit!*

## Verwaltungsfachangestellte Katharina Merz verändert sich beruflich

Nach dem Fachabitur begann Frau Merz 2011 eine Berufsausbildung als Verwaltungsfachangestellte bei der Gemeinde Aurach. Nach erfolgreichem Abschluss der Ausbildung 2014 wurde sie als Nachwuchskraft übernommen und kümmerte sich um folgende Arbeitsbereiche: Personalamt, Ordnungsamt und die Vertretung im Bürgerbüro; seit 2015 versieht sie auch die Tätigkeit als Standesbeamtin. Frau Merz blieb dem Rathaus-Team über sieben Jahre treu. Jetzt möchte sie ein neues Aufgabengebiet kennenlernen, weitere Erfahrungen sammeln und wechselt deshalb zum Beginn des neuen Jahres zu einer größeren Kommunalverwaltung in der Region.

**Die Gemeinde Aurach wünscht Katharina Merz alles Gute an ihrer neuen Arbeitsstelle aber auch persönlich.**

# Amtliche Bekanntmachungen

## Zählerstandsablesung der Wasseruhren

Wir bitten alle Wasserabnehmer zum Jahresende **(möglichst genau zum Stand 31.12.2018)** die Wasseruhren selbst abzulesen und die festgestellten Zählerstände zuverlässig bis spätestens **Montag, 7. Januar 2019** mittels im Mitteilungsblatt beiliegendem Meldezettel mitzuteilen.
Zählerstandsmeldungen können auch direkt über unsere Homepage (www.aurach.de) gemeldet werden.
Wir bedanken uns bereits vorab für Ihre Mithilfe.

## Vollsperrung Aurach „An der Breitenau"

Wegen der Anlieferung und des Aufbaus einer Fertiggarage ist die Durchfahrt der Straße „An der Breitenau" in Aurach am Freitag, den 21.12.2018 von 7.00 – 11.00 Uhr nicht möglich.
Die Zufahrten der Anlieger zu ihren Grundstücken sind gewährleistet.

## Gemeindebesuch Aurach

Kürzlich besuchte der Bundestagsabgeordnete Artur Auernhammer die Gemeinde Aurach. Bei einem gemeinsamen Mittagessen konnten wichtige Themen, die unsere Gemeinde momentan bewegen, angesprochen werden. So wurde unter anderem der Ausbau der A 6, den wir als dringend notwendig erachten, thematisiert. Dabei soll aber auch der Lärmschutz für Dietenbronn sowie Teile von Aurach berücksichtigt werden. Bürgermeister Manfred Merz informierte den Abgeordneten auch über die Situation der Wohnbebauung mit den Neubaugebieten in der südlichen Rosenstraße sowie in Weinberg. Für die durch den Mautausweichverkehr stark belasteten Anlieger an der Hauptstraße in Aurach und Weinberg wäre, aus Sicht der Gemeinde, ein Nachtfahrverbot für Lkws anzudenken.

Nach dem Gespräch konnte sich Artur Auernhammer gemeinsam mit Bürgermeister Manfred Merz ein Bild davon machen, welch innovative Unternehmen sich in der Gemeinde befinden. Beispielhaft dafür steht buckel element e. K., die seit 38 Jahren Holzelementhäuser in Skelettbauweise für und in der Region bauen, das bedeutet Wertschöpfung vor Ort und trägt zur Nachhaltigkeit bei.

## Jahresabschlusssitzung Gemeinderat

**am 13. Dezember 2018, Mehrzweckraum der Johann-Anton-von Zehmen-Grundschule in Aurach**

Dem Sitzungskalender zufolge soll die Dezember-Sitzung des Gemeinderates einen eher feierlichen Charakter haben, um das vergangene Jahr ohne längere Tagesordnung gemeinsam ausklingen zu lassen.
Aufgrund der aktuellen Entwicklungen beim Schulverband Feuchtwangen-Land war es dann doch eher eine Arbeitssitzung; Feuchtwangens erster Bürgermeister Patrick Ruh war eigens mit dem dortigen Stadtbaumeister Farget Khoudari ins Gremium gekommen, um den Auracher Gemeinderat aus erster Hand über die aktuellen Entwicklungen im dortigen Schulverband zu informieren, den Richtungswechsel weg von einer Sanierung hin zu einem Neubau zu erklären und für einen Verbleib der Gemeinde Aurach im Schulverband Feuchtwangen-Land eindringlich zu werben.

Im weiteren Verlauf stattete Erster Bürgermeister Manfred Merz Herrn Joseph Kocher aus Windshofen einen besonderen Dank für seine vielfältigen, zuverlässigen und treuen Dienste für die Gemeinde und Ortsgemeinschaft ab und überreichte als kleine Anerkennung einen Geschenkkorb.
Im nicht öffentlichen Teil der Sitzung schloss sich die Genehmigung von etlichen Grundstückskaufverträgen für das Neubaugebiet südlich der Rosenstraße an.

## Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:**
  Nächste Abholung: **Freitag, 4. Januar 2019** ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:**
  Nächste Abholung: **Donnerstag, 3. Januar 2019** ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**
  Nächste Abholung: **Freitag, 11. Januar 2019** ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**
  Nächste Abholung: **Mittwoch, 2. Januar 2019** ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof Öffnungszeiten:**
  **freitags von 15.15 bis 17.30 Uhr**
- **Grüngut:**
  Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** kann angefahren werden bei: Stefan Kemmetmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn, und bei Otmar Bögelein nach Vereinbarung unter Tel. Nr. 0171/5203988 in Weinberg. Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.
- **An der Siloanlage in Weinberg** sind über die Wintermonate keine Anlieferungen mehr möglich.
- **Die Bauschuttdeponie Dietenbronn ist bis zum Frühjahr 2019 geschlossen. Bauschutt-Kleinmengen (bis max. 50 Liter.) können im Wertstoffhof Aurach innerhalb der regulären Öffnungszeiten freitags von 15.15 bis 17.30 Uhr abgegeben werden. Die Mindestgebühr beträgt 1,00 Euro, bei einer Anlieferung von 50 Litern beträgt die Gebühr 3,00 Euro.**

## AGIL-Nachrichten

### Stiftsbasilika-Konzert Herrieden

**Weihnachtliche Musik aus der Ukraine am Sonntag, 26.12.2018, 17.00 Uhr in der Stiftsbasilika Herrieden**
Einen besonderen Akzent wird das Ensemble „BERISKA" aus Kiew setzen, das aus dem traditionellen ukrainischen Repertoire geistliche Lieder, Volkslieder und Melodien auf typischen Instrumenten des Landes darbieten wird. Vor allem sind es traditionelle ukrainische Weihnachtslieder (Gesang in Begleitung von Bandura und Bajan/Akkordeon). Die Teilnehmer des Ensembles sind professionelle Musiker bzw. Studenten der Kiewer Musikakademie und Mitglieder der freien Kiewer Musikvereinigung.

## Feuerwehren

### FFW Aurach

Freitag, 28.12.2018, Stammtisch

**Neujahrsempfang**
Der traditionelle Neujahrsempfang findet **am Samstag, 05.01.2019 um 19.30 Uhr** im Feuerwehrgerätehaus statt. Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme mit Familie. Bis dahin wünschen wir frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!

### Jugendfeuerwehr Aurach

Freitag, 21.12.2018, 18.30 Uhr Übung der Jugendfeuerwehr

### Jugendfeuerwehr Windshofen-Weinberg

Donnerstag, 20.12.2018, 18.15 Uhr, Jugendübung in Weinberg
Übung am Donnerstag, 03.01.2019 entfällt wegen Ferien.

### Jugendfeuerwehr Windshofen

Weihnachtsfeier der Jugendfeuerwehr Windshofen am Samstag, 22.12.2018 um 19.30 Uhr

## Altersjubilare

### Wir gratulieren den Altersjubilaren im Januar

01.01.2019 **Wagner** Hildegard, Aurach, 85 Jahre
01.01.2019 **Roland** Karl-Erhard, Aurach, 70 Jahre
04.01.2019 **Schaffner** Margareta, Westheim, 85 Jahre
05.01.2019 **Brunner** Gerhard, Weinberg, 75 Jahre
07.01.2019 **Slany** Margit, Weinberg, 85 Jahre
10.01.2019 **Böckler** August, Hilsbach, 98 Jahre
12.01.2019 **Stoica** Erwin, Aurach, 100 Jahre
12.01.2019 **Miehlich** Emma, Aurach, 93 Jahre
12.01.2019 **Meyer** Maria, Aurach, 90 Jahre
14.01.2019 **Regner** Maria, Aurach, 92 Jahre
25.01.2019 **Ludwig** Lorenz, Windshofen, 87 Jahre
27.01.2019 **Mühlhausen** Roswitha, Westheim, 75 Jahre
29.01.2019 **Holzinger** Walburga, Weinberg, 70 Jahre

## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Pfarrgemeinde St. Peter und Paul, Aurach

**52. bis 02. Woche**
**vom 22. Dezember 2018 bis 13. Januar 2019**
**Samstag, 22. Dezember 2018**
**– Sa. der 3. Adventwoche**
18.00 Uhr Rosenkranz
18.30 Uhr VAM + Fam. Deininger u. Lindig Ged. + Xaver u. Johanna Engelhardt u. Eltern, Scharnagel

**Sonntag, 23. Dezember 2018 – 4. Adventssonntag**
**Vorstellung der Firmlinge**
10.00 Uhr Pfarrgottesdienst; Ged. + Johann u. Elisabeth Engelhardt u. Bruder Herrmann
14.00 Uhr Adventsandacht, gestaltet vom Kath. Frauenbund Aurach-Weinberg

**Montag, 24. Dezember 2018 – Heiliger Abend**
**Adveniat-Kollekte für die Kirche in Lateinamerika**
15.00 Uhr Kinderkrippenspiel
22.00 Uhr Christmette

**Dienstag, 25. Dezember 2018**
**– Hochfest der Geburt des Herrn – Weihnachten**
**Adveniat-Kollekte für die Kirche in Lateinamerika**
10.00 Uhr hl. Amt + Felix Scharnagel

**Mittwoch, 26. Dezember 2018 – hl. Stephanus, erster Märtyrer**
10.00 Uhr hl. Amt + Paul Straßer, Eltern, Schwiegereltern u. Verw. Hiemer; Ged. + Franz u. Anna Hasselmeier
15.30 Uhr **Weinberg:** Kindergottesdienst mit Kindersegnung Abgabe der Opferkästchen

**Samstag, 29. Dezember 2018**
**– hl. Thomas Becket, Bischof v. Canterbury, Märtyrer**
18.00 Uhr Rosenkranz
18.30 Uhr VAM + Familie Heller
**Sonntag, 30. Dezember 2018 – Fest der Heiligen Familie**
10.00 Uhr hl. Amt
**Montag, 31. Dezember 2018 – hl. Silvester I., Papst**
18.30 Uhr Jahresschlussandacht
**Dienstag, 1. Januar 2019**
**– Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria**
10.00 Uhr hl. Amt
17.00 Uhr ökumenische Neujahrsvesper
**Samstag, 5. Januar 2019 – hl. Johannes Nepomuk Neumann, Bischof von Philadelphia, Glaubensbote**
18.00 Uhr Rosenkranz
18.30 Uhr VAM + Rita u. Karl Seis
Ged. + Albert u. Monika Nefzger
Ged. + Dankamt zur Hl. Familie
**Sonntag, 6. Januar 2019 – Erscheinung des Herrn**
**Epiphanie-Kollekte für die Mission in Afrika - Missio**
10.00 Uhr hl. Amt mit der Weihe von Wasser, Weihrauch u. Kreide
Ged. + Eltern Rupp u. Schwester
11.00 Uhr Taufe: Ella Theresia, Bernhard
**Mittwoch, 9. Januar 2019 – Mittwoch der Weihnachtszeit**
18.30 Uhr hl. Amt für alle ehrenamtlichen und amtlichen Mitarbeiter/innen der Pfarreien Aurach und Weinberg; anschließend Neujahrsempfang im Pfarrsaal
**Freitag, 11. Januar 2019 – Freitag der Weihnachtszeit**
16.00 Uhr 3. Stationsgottesdienst, der Altar
**Samstag, 12. Januar 2019 – Samstag der Weihnachtszeit**
18.00 Uhr Rosenkranz
18.30 Uhr VAM
**Sonntag, 13. Januar 2019 – Taufe des Herrn**
10.00 Uhr Pfarrgottesdienst Ged. + Paula u. Wendelin Feuchter u. Verwandte
Ged. + Eltern u. Geschwister Sieber

## Kath. Pfarrgemeinde Maria Sieben Schmerzen, Weinberg

**52. bis 02. Woche**
**vom 23. Dezember 2018 bis 13. Januar 2019**

**Sonntag, 23. Dezember 2018**
**– 4. Adventssonntag**
**Vorstellung der Firmlinge**
8.30 Uhr Pfarrgottesdienst
Ged. + Eltern Fuchs, Schwiegereltern Kocher u. Angeh.; Ged. + Karl u. Walburga Bayer
**Montag, 24. Dezember 2018 – Heiliger Abend**
**Adveniat-Kollekte für die Kirche in Lateinamerika**
17.30 Uhr Messe von der Heiligen Nacht
+ Anton Herrmann, Eltern u. Verwandte
**Dienstag, 25. Dezember 2018**
**– Hochfest der Geburt des Herrn – Weihnachten**
**Adveniat-Kollekte für die Kirche in Lateinamerika**
8.30 Uhr hl. Amt + Maria u. Matthias Schöpper
**Mittwoch, 26. Dezember 2018 – hl. Stephanus, erster Märtyrer**
8.30 Uhr hl. Amt
15.30 Uhr Kindergottesdienst mit Kindersegnung
Abgabe der Opferkästchen
**Sonntag, 30. Dezember 2018 – Fest der Heiligen Familie**
8.30 Uhr Pfarrgottesdienst
Ged. zu Ehren der Hl. Familie
**Montag, 31. Dezember 2018 – hl. Silvester I., Papst**
17.00 Uhr Jahresschlussandacht
**Dienstag, 1. Januar 2019**
**– Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria**
17.00 Uhr **Aurach** ökumenische Neujahrsvesper
**Sonntag, 6. Januar 2019 – Erscheinung des Herrn**
**Epiphanie-Kollekte für die Mission in Afrika – Missio**
8.30 Uhr hl. Amt, mit der Weihe von Wasser, Weihrauch u. Kreide
+ Lorenz Kern, Eltern u. Angeh.
Ged. + Johann Binder
**Dienstag, 8. Januar 2019 – hl. Severin, Mönch in Norikum, hl. Erhard, Bischof von Regensburg**
18.30 Uhr hl. Amt + Willi Kienlein
**Freitag, 11. Januar 2019 – Freitag der Weihnachtszeit**
16.00 Uhr Aurach: 3. Stationsgottesdienst, der Altar
**Sonntag, 13. Januar 2019 – Taufe des Herrn**
8.30 Uhr hl. Amt + Karl Schindler

### GEMEINSAME PFARRNACHRICHTEN

**Krankenbesuchsdienst – Pfarreien Aurach und Weinberg**
Vom 24. Dezember 2018 bis 4. Januar 2019 entfällt der Krankenbesuchsdienst.
2. Woche Gruppe 4 in Dinkelsbühl

**Friedenslicht aus Bethlehem**
Seit 1986 wird jedes Jahr in der Adventszeit in der Geburtsgrotte von Bethlehem ein Licht entzündet und mit dem Flugzeug nach Wien gebracht. Von dort aus wird dieses Symbol für Frieden, Respekt und Solidarität dann mit dem Zug in ganz Europa verteilt und auch nach Eichstätt gebracht.
Ab Heiligabend kann das Licht nach den Christmetten in beiden Pfarrkirchen, Aurach und Weinberg „abgeholt" werden. Bitte denken Sie daran, eine Laterne mitzunehmen.

**Kindergottesdienst mit Kindersegnung, Abgabe der Opferkästchen**
Am Mittwoch, 26. Dezember 2018 (2. Weihnachtsfeiertag) findet in der Pfarrkirche Weinberg, um 15.30 Uhr ein Kindergottesdienst mit Kindersegnung statt. Hierzu sind alle Kinder mit Familien eingeladen. Bei dieser Gelegenheit können die Opferkästchen abgegeben werden.

Die kath. Kindertagesstätte St. Peter und Paul in Aurach sucht zum 1. Februar 2019

**eine/n Erzieher/Erzieherin**
**mit ca. 36 Wochenstunden.**

Die Einrichtung arbeitet nach dem offenen Konzept.
Das Arbeitsverhältnis ist vorerst befristet und kann in ein unbefristetes umgewandelt werden.

Bei Interesse schicken Sie bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an die Kath. Kirchenstiftung St. Peter und Paul, Pfarrgasse 8, 91589 Aurach.

**Sternsinger-Aktion 2019**
**„Segen bringen, Segen sein. Wir gehören zusammen – in Peru und weltweit" – so lautet das Motto der Sternsingeraktion 2019, bei der Kinder mit Behinderung im Mittelpunkt stehen. Die Sternsinger unserer Pfarreien sind am 2. und 3. Januar 2019 in unseren Gemeinden unterwegs. Wir bitten Sie, die Sternsinger freundlich aufzunehmen und sagen Ihnen für Ihre Unterstützung ein herzliches „Vergelts Gott".**

**Neujahrsempfang**
Zum Neujahrsempfang der Pfarrgemeinden Aurach und Weinberg am Mittwoch, 09. Januar 2019 sind alle Mitarbeiter/-innen sowie alle, die sich ehrenamtlich in unseren Pfarreien engagieren sehr herzlich eingeladen. Beginn ist um 18.30 Uhr mit der Abendmesse in der Pfarrkirche Aurach, anschließend gemütliches Beisammensein im Pfarrsaal Aurach.

**Advents-Seniorennachmittag**
Am dritten Adventssonntag waren alle Senioren/innen zum Advents-Seniorennachmittag eingeladen. Den Auftakt bildete zunächst die Adventsandacht in der Pfarrkirche St. Peter und Paul. Anschließend waren alle zu einem vorweihnachtlichen Beisammensein bei Kaffee und weihnachtlichem Gebäck in den Pfarrsaal eingeladen. Nach der Begrüßung durch Pfarrgemeinderatsvorsitzende Renate Siller und dem gemeinsam gesungenen Lied „Wir sagen euch an den lieben Advent", sorgte Herr Pfarrer Dr. Umeh mit dem Gedicht „Weihnachten 1946" für Erheiterung. Besondere Beachtung fand neben dem Auftritt des „Knecht Ruprecht" mit dem „Christkind" der Besuch des „Bischof Nikolaus" und des „Auracher Engelchen", die nach besinnlichen, aber auch humorigen Anmerkungen für alle Besucher eine kleine Überraschung mit einem „himmlischen Gruß" dabei hatten. Wir bedanken uns ganz herzlich bei „Bischof Nikolaus" Michael Käpplinger sowie dem „Auracher Engelchen" Lea Gedon. Ein besonderer Dank gilt auch wieder den Maltesern für ihre Mithilfe sowie allen, die uns - in welcher Form auch immer – unterstützt haben und nicht zuletzt allen Besuchern für ihr Kommen.
gez. Pfarrgemeinderat Aurach

**Pfarrbüro geschlossen**
Das Pfarrbüro ist am 02. und 03. Januar 2019 geschlossen.

## Kirchliche Verbände

**Warten aufs Christkind**
**der Malteser-Jugend Weinberg**
Die Malteser-Jugend Weinberg lädt wieder zur Aktion „Warten aufs Christkind" ein am Montag, den 24. Dezember 2018 von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr für Kids von 4 bis 12 Jahren im Pfarrheim Weinberg. Es wird gebastelt und gespielt, gebacken und gefeiert. Wir freuen uns auf euch!

## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Weißenkirchberg mit Aurach

**Sonntag, 23. Dezember 2018 – 4. Advent**
9.30 Uhr Singgottesdienst mit Kirchenchor Kirche St. Wenzeslaus, mit: Pfarrer Balzer
**Montag, 24. Dezember 2018**
16.00 Uhr Familiengottesdienst mit Krippenspiel - Heiliger Abend, Kirche St. Wenzeslaus, mit: Pfarrer Balzer
19.00 Uhr Christvesper - Heiliger Abend, Kirche St. Wenzeslaus mit: Pfarrer Balzer
**Dienstag, 25. Dezember 2018 – 1. Weihnachtstag**
9.30 Uhr Gottesdienst zum 1. Weihnachtsfeiertag mit den Chören, Kirche St. Wenzeslaus, mit: Pfarrer Balzer
**Mittwoch, 26. Dezember 2018 – 2. Weihnachtstag**
9.30 Uhr Gottesdienst, Kirche St. Wenzeslaus mit: Pfarrerin Sichermann
**10.45 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Evang. Gemeindetreff Aurach,** mit: Pfarrer Balzer
**Sonntag, 30. Dezember 2018 – 1. Sonntag nach Weihnachten**
Kein Gottesdienst
**Montag, 31. Dezember 2018 – Silvester**
15.30 Uhr Jahresabschluss-Gottesdienst mit Abendmahl, Posaunenchor u. Kirchenchor, Kirche St. Wenzeslaus, mit: Pfarrer Balzer
**Dienstag, 1. Januar 2019 – Neujahr**
17.00 Uhr ökumenische Neujahrs-Vesper, Kath. Pfarrkirche St. Peter und Paul Aurach mit: Pfarrer Balzer und Pfarrer Dr. Umeh
**Sonntag, 6. Januar 2019 – Epiphanias (Hl. Drei Könige)**
9.30 Uhr Gottesdienst mit Aussendung der Sternsinger – Familiengottesdienst, Kirche St. Wenzeslaus, mit: Pfarrer Balzer

## Evang.-Luth. Kirchengemeinden Dombühl und Kloster Sulz

**Donnerstag, 20. Dezember 2018**
19.30 Uhr Posaunenchor
20.30 Uhr Kirchenchor
**Sonntag, 23. Dezember 2018**
9.00 Uhr Gottesdienst in Dombühl, mit Lektor Stahl
- kein Gottesdienst in Kloster Sulz
**Montag, 24. Dezember 2018 – Heiliger Abend**
15.30 Uhr Familiengottesdienst in Kloster Sulz, mit Krippenspiel
17.30 Uhr Christmette in Dombühl
beide Gottesdienste mit Pfr. Lindner
**Dienstag, 25. Dezember 2018, 1. Feiertag**
9.00 Uhr Gottesdienst in Dombühl
10.15 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz mit Kirchenchor
beide Gottesdienste mit Pfr. Lindner und dem Posaunenchor
**Mittwoch, 26. Dezember 2018, 2. Feiertag**
9.00 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz
10.15 Uhr Gottesdienst in Dombühl
beide Gottesdienste mit Pfarrer Rosen
**Freitag, 28. Dezember 2018**
- Konzert der Blaskapelle Wörnitz in der Marienkirche zu Kloster Sulz - Beginn ist um 19.00 Uhr - Eintritt ist frei
**Sonntag, 30. Dezember 2018**
- keine Gottesdienste in Dombühl und Kloster Sulz
**Montag, 31. Dezember 2018, Silvester**
16.30 Uhr Jahresschlussgottesdienst in Kloster Sulz
18.00 Uhr Jahresschlussgottesdienst in Dombühl
**Dienstag, 1. Januar 2018, Neujahr**
- **19.00 Uhr musikalischer Gottesdienst** in Kloster Sulz mit Pfr. Lindner und der Band **Highway to Heal**
**Sonntag, 6. Januar 2019 - Epiphanias**
9.00 Uhr Gottesdienst in Kloster Sulz
10.15 Uhr Gottesdienst in Dombühl
beide Gottesdienste mit Lektor Stahl
**Mittwoch, 9. Januar 2019**
- kein Konfirmandenunterricht
**Sonntag, 13. Januar 2019**
9.00 Uhr Gottesdienst **im Gemeindehaus** in Kloster Sulz
10.15 Uhr Gottesdienst **im Gemeindehaus** in Dombühl
beide Gottesdienste mit Lektor Dreher
**Mittwoch, 16. Januar 2019**
- kein Konfirmandenunterricht
**Sonntag, 20. Januar 2019**
9.00 Uhr Gottesdienst **im Gemeindehaus** in Kloster Sulz
10.15 Uhr Gottesdienst **im Gemeindehaus** in Dombühl mit Pfr. Winter
10.00 Uhr Kindergottesdienst

**Bürozeiten:**
Das Sekretariat ist in der Regel Dienstag von 8.30 bis 12.00 Uhr und Freitag von 8.30 bis 11.00 Uhr besetzt.
In den Weihnachtsferien ist das Büro unregelmäßig besetzt.

**Wir wünschen Ihnen eine gesegnete Weihnachtszeit und einen guten Start ins neue Jahr 2019.**

Pfarramt der KG Dombühl/Kloster Sulz
i. A. Sabine Strauß

## Evang.-Luth. Pfarramt Feuchtwangen

**Samstag, 22. Dezember 2018**
18.00 Uhr **Stiftskirche:** Adventsandacht; Dekanatsjugendreferent Hendrik Jarallah + Gesangverein Dürrwangen
18.30 Uhr **Stiftskirche:** Weihnachtskonzert Gesangverein Dürrwangen

**Sonntag, 23. Dezember 2018**
10.00 Uhr **Stiftskirche:**
Gottesdienst; Pfarrerin Daniela Bachmann
10.15 Uhr **Kath. Kirche Weinberg:**
Gottesdienst; Dekan Martin Reutter
18.30 Uhr **Stiftskirche:**
Weihnachtskonzert der Blaskapelle Thürnhofen

**Montag, 24. Dezember 2018**
15.00 Uhr **Stiftskirche:**
Krabbelgottesdienst; Pfarrerin Daniela Bachmann
16.30 Uhr **Stiftskirche:** Familiengottesdienst mit Krippenspiel; Pfarrerin Daniela Bachmann
17.00 Uhr **Schlosskirche Thürnhofen:**
Christvesper; Pfarrer Jörg Herrmann
18.00 Uhr **Stiftskirche:** Christvesper mit Posaunenchor; Dekan Martin Reutter
19.30 Uhr **Stiftskirche:** Christvesper; Dekan Martin Reutter
22.00 Uhr **Stiftskirche:** Christmette; Dekan Martin Reutter

**Dienstag, 25. Dezember 2018**
9.30 Uhr bis 11.00 Uhr **Gemeindehaus:** Café Lichtblick - offener Frühstückstreff für Alle; Diakonisches Werk
10.00 Uhr **Stiftskirche:** Festgottesdienst mit Abendmahl (Wein) mit Kantorei; Prädikant Beck + Dekan Reutter

**Mittwoch, 26. Dezember 2018**
9.00 Uhr **Schlosskirche Thürnhofen:**
Festgottesdienst; Pfarrer Jörg Herrmann
10.00 Uhr **Stiftskirche:** Festgottesdienst mit Posaunenchor; Pfarrer Jörg Herrmann

**Donnerstag, 27. Dezember 2018**
20.00 Uhr bis 22.00 Uhr **Haus am Kirchplatz:**
Gesprächskreis Autismus; Familie Six

**Freitag, 28. Dezember 2018**
19.30 Uhr bis 22.00 Uhr **Haus am Kirchplatz:**
Blaues Kreuz Ansbach, Herr Haag

**Sonntag, 30. Dezember 2018**
10.00 Uhr **Stiftskirche:** Musikalischer Gottesdienst; Dekan Martin Reutter

**Montag, 31. Dezember 2018**
14.00 Uhr **Stiftskirche:** Gottesdienst zum Altjahrsabend mit Beichte und Abendmahl (Saft) + Beichtanmeldung möglich; Pfarrer Jörg Herrmann
17.00 Uhr **Schlosskirche Thürnhofen:**
Gottesdienst zum Altjahrsabend; Dekan Martin Reutter
19.00 Uhr **Stiftskirche:** Gottesdienst zum Altjahrsabend mit Beichte und Abendmahl (Wein) + Beichtanmeldung möglich; Dekan Martin Reutter
00.00 Uhr bis 00.05 Uhr **Kirchplatz:**
Neujahrschoral mit Posaunenchor

**Dienstag, 1. Januar 2019**
14.00 Uhr **Gemeinschaftshaus am Kronenwirtsberg:**
Gottesdienst zum Neujahrstag; Pfarrer Jörg Herrmann
17.00 Uhr **Stiftskirche:**
Neujahrsgottesdienst; Pfarrerin Daniela Bachmann

# Vereine und Verbände

## SSV Aurach/SV 67 Weinberg

Die beiden Sportvereine der Gemeinde Aurach wünschen allen Mitgliedern, Freunden, Sponsoren und Gönnern ein besinnliches und frohes Weihnachtsfest. Herzlichen Dank für die großzügige Unterstützung unserer Vereine in 2018. Für das kommende Jahr wünschen wir Ihnen allen viel Glück, Gesundheit und Gottes Segen.
gez. die Vorstandschaften
des SSV Aurach und des SV 67 Weinberg

## SSV Aurach

**Tombola am Samstag, 05.01.2019**
Der SSV Aurach veranstaltet am **Samstag, den 05.01.2019** im Sportheim seine traditionelle Jahresabschlussfeier mit Tombola und Ehrungen. Ab 18.00 Uhr gibt es bereits warme Küche, anschließend startet die Tombola. Auch diesmal wird es wieder attraktive Preise zu gewinnen geben. Als Hauptpreise werden ein Reisegutschein im Wert von 500 Euro und ein Fernsehgerät verlost. Die gesamte Bevölkerung ist dazu recht herzlich eingeladen.

**Christbaumsammeln am Samstag, 12.01.2019**
Die Jugendabteilung des SSV Aurach sammelt am **Samstag, 12.01.2019, ab 9.00 Uhr** wieder die Christbäume ein. Wer nicht weiß, wohin mit dem Baum, stellt diesen bitte vollständig entleert am Samstag ab 9.00 Uhr gut sichtbar vor sein Grundstück. Der Unkostenbeitrag für die Jugendabteilung beträgt pro Baum 2,- Euro. Die Jungs und Mädchen freuen sich schon jetzt auf viel Arbeit und viele Bäume!

## SV 67 Weinberg

**Tagesskifahrt 2019**
Die Skifahrt des SV Weinberg findet am Samstag, 26.01.2019 statt. Wir werden diesmal ins Montafon fahren.
Abfahrt in Weinberg (Niedermeier) um 3.30 Uhr, Abfahrt in Feuchtwangen (Mooswiese) um ca. 3.45 Uhr, Busfahrt 25,- Euro, Skipass wird wie immer im Bus kassiert. Anmeldung bei Stefan Nepovedomy, Mobil 0160/97809352.

## Frauentreff

Am **Mittwoch, den 2. Januar 2019** treffen wir uns ab **18.00 Uhr** in Weinberg im Pfarrhaus zu einem Spieleabend. Bitte bringt eigene Spiele mit, welche ihr gerne spielt. gez. F. Kleeberger

## Schützengesellschaft Aurach

**Neujahrsschießen**
Am Freitag, 4. Januar 2019 beginnt das Jahr mit dem Neujahrsschießen um 19.30 Uhr. Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.
Die Schützengesellschaft Aurach bedankt sich für die Unterstützung in diesem Jahr bei allen Schützenschwestern und Schützenbrüdern sowie der gesamten Gemeinde Aurach und wünscht ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.
Die Vorstandschaft

## 10. Weinberger Weihnachtsmarkt

Am **Samstag, 22. Dezember 2018 findet ab 17.00 Uhr** wieder unser traditioneller Weihnachtsmarkt am Dorfplatz statt und um 18.00 Uhr das Christbaumsingen des Gesangvereins Weinberg mit seinen Chören.

gez. die Weihnachtsmarktler

## Gesangverein 1886 Weinberg

### Christbaumsingen

*Das Christbaumsingen in Weinberg findet wieder am **Samstag, den 22.12.18** ab 18.00 Uhr im Rahmen des Weihnachtsmarktes statt.*

*Das Christbaumsingen in Windshofen und Vehlberg findet am **Sonntag, den 23.12.18** ab 18.00 Uhr bzw. 18.45 Uhr statt.*

*Zu allen Veranstaltungen ist die gesamte Bevölkerung recht herzlich eingeladen.*

*gez. GV Weinberg*

**Am Sonntag, den 06.01.2019 um 16.30 Uhr findet wieder das**

### Weihnachtskonzert

**der Weinberger Chöre und Gruppen in der Pfarrkirche Maria Sieben Schmerzen in Weinberg statt.**

Zu diesem Konzert laden wir die gesamte Bevölkerung ganz herzlich ein.

Der Gesangverein 1886 Weinberg wünscht allen aktiven und passiven Mitgliedern sowie der gesamten Bevölkerung frohe Weihnachten und ein gesegnetes, gesundes, glückliches und erfolgreiches Jahr 2019.

## HiKK Kunst und Kultur

**MIER VIER „Über'n Tellerrand g'schaut"**
**Ein musikalischer Abend** mit Deo Bösendörfer, Roland und René Walter und Horst Fritsch **am Samstag, 19.01.2019 um 20.00 Uhr.**

HiKK Kunst und Kultur e. V ., Kunsthalle Hilsbach
VVK: 10,- Euro AK: 12,- Euro, Kartenvorverkauf bei: Getränkecenter Marsch, Aurach und Schreibwaren Erl, Herrieden

**Herausgeber und Redaktion:** Gemeindeverwaltung 91589 Aurach
Telefon: 0 98 04/91 54-0, Telefax: 0 98 04/91 54-25
Internet: www.aurach.de, E-Mail: info@aurach.de
Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der 1. Bürgermeister.

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.
Redaktionsschluss ist am Dienstag vorher, 12.00 Uhr.
Das Mitteilungsblatt ist gedruckt auf Recyclingpapier.

**Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:**
Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden
Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90
Internet: www.krieger-verlag.de

## Sonstiges

## Richtig lüften und heizen

Bis zu Dreiviertel des Energieverbrauchs entfallen auf die Heizung. Hier einige Tipps:

**Heizkosten senken durch richtiges Lüften**
Falsches Lüften verursacht ein Drittel des Wärmeverlusts bei Gebäuden. Die Dauer des Stoßlüftens sollte „oft – kurz – kräftig" sein. Bei Frost wird empfohlen, mehrmals täglich drei Minuten zu lüften.
Wichtig während des Stoßlüftens ist es, das Heizungsthermostat zurückzudrehen, da sonst die Regelung während des Lüftens überreagiert.
Undichte Fenster sind heimliche Dauerlüfter. Isolierfolie oder Dichtungsband können bis zu sechs Prozent Energie einsparen. Geschlossene Rollläden sperren die Nachtkälte aus und reduzieren den Wärmeverlust bis 20 Prozent, geschlossene Vorhänge bis zu 10 Prozent. Die ideale Luftfeuchtigkeit liegt bei 45 bis 55 Prozent.

**Temperatur regeln – Energie sparen**
Die optimale Raumtemperatur in den Wohnräumen sollte bei rund 20 Grad Celsius, im Schlafzimmer bei 16 Grad liegen. Das Bad darf auf bis zu 24 Grad erwärmt werden, ebenso das Kinderzimmer. Nachts kann die Temperatur um bis zu fünf Grad abgesenkt werden. Für den Keller wird eine Temperatur von sechs Grad empfohlen.

**Heizungsmodernisierung lohnt sich**
Es lohnt sich, Heizsysteme durch moderne Gas-Brennwertkessel oder Wärmepumpen zu ersetzen. Mit der Förderaktion „Effiziente Heizung leicht gemacht" können für die Heizungssanierung gleichzeitig mehrere Fördermittel mit einem Gesamtzuschuss von bis zu 1.800 Euro gleichzeitig genutzt werden.
Mit einer neuen Heizung können Eigentümer und Vermieter von Ein- oder Mehrfamilienhäusern ihre Energieausgaben um bis zu 30 Prozent senken.
Das Prinzip: Die N-ERGIE übernimmt die Anschaffungskosten für eine hocheffiziente Heizungsanlage und kümmert sich zehn Jahre lang gemeinsam mit einem Premium-Partner aus dem SHK-Handwerk. Das Rundum-sorglos-Paket enthält sämtliche Ausgaben für Wartung, Überprüfung durch den Schornsteinfeger, Reparaturen inklusive aller Ersatzteile sowie einen 24-Stunden-Notdienst. Die N-ERGIE Berater informieren darüber unter www.nergie.de/Energieberatung.

Krieger-Verlag
Wir machen Mitteilungsblätter!

Postfach 1103
74568 Blaufelden

Telefon 0 79 53/98 01-0
Telefax 0 79 53/98 01-90

anzeigen@krieger-verlag.de
www.krieger-verlag.de

# Anzeigen-auftrag

**Anzeigenauftrag** für das Mitteilungsblatt der Gemeinde(n):

_____

Erscheinungstermin: _____

Rechnungsanschrift:

_____
Nachname, Vorname

_____
Straße und Hausnummer

_____
PLZ und Ort

_____
Telefon

_____
Fax

Anzeigenhöhe: _____ mm

☐ 1-spaltig = 90 mm ☐ 2-spaltig = 184 mm

Chiffre: ☐ ja ☐ nein Chiffre-Gebühr: 4,50 €

## SEPA-Lastschriftmandat

**Gläubiger-Identifikationsnummer: DE59ZZZ00000245384**

Hiermit ermächtige ich/ermächtigen wir die Krieger-Verlag GmbH widerruflich, die von mir/uns zu entrichtenden Zahlungen von meinem/unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen.
Zugleich weise ich mein/weisen wir unser Kreditinstitut an, die von der Krieger-Verlag GmbH auf meinem/unserem Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

**Hinweis:** Ich kann/wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

_____
Kreditinstitut

_____
IBAN

_____
BIC

_____
Datum, Unterschrift

**Bitte beachten Sie, dass private Kleinanzeigen nur bei gleichzeitiger Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandates veröffentlicht werden können.**

**Text:**

# Getränke-Center Aurach

**Peter Marsch, Steinauer Weg 6, Nähe ALDI, Tel. 0 98 04/91 56 91**
Öffnungszeiten: MO.– FR. 8.30 –12.30 Uhr u. 14 – 18.00 Uhr, SA. 8.30 –13 Uhr

***Unsere Weihnachtsangebote:***

**Kulmbacher** Edelpils
20 x 0,5-l **11,99** € + 3,10 € Pf.

**Tucher** Übersee + Reifbräu
20 x 0,5 l **12,49** € + 3,10 € Pf.

**Albertus Quelle** classic, sanft, naturell
12 x 0,7 l **3,99** € + 3,30 € Pf.

**König-Ludwig** Hefe Hell
20 x 0,5 l **14,99** € + 3,10 € Pf.

**Limit** alle Sorten
12 x 0,75 l **5,99** € + 3,30 € Pf.

**Eico Quelle** Apfel-Waldbeere
20 x 0,5 l **8,29** € + 3,10 € Pf.

**Weingalerie Heilbronn** Trollinger, Trollinger-Lemberger
1,0 l **2,99** € + 0,05 € Pf.

**Pepsi**
20 x 0,5 l **11,49** € + 3,10 € Pf.

***Wir wünschen allen frohe und entspannte Weihnachtstage und für das Jahr 2019 alles Gute, Gesundheit und Zufriedenheit.***

**Angebote gültig ab Fr., 21.12.2018** Angebote solange Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten.

---

*Zum Jahreswechsel*

danken wir allen Kunden, Freunden und Bekannten und wünschen besinnliche Festtage und ein friedliches neues Jahr!

**angelzentrale.de**
Lange Mähder 3, 91589 Aurach, Tel. 0 98 04/9 39 32 90
www.angelzentrale.de • www.gorillabaits.de
**Öffnungszeiten:** Mo., Di., Mi. + Fr. 9 – 18 Uhr, Do. 9 – 20 Uhr, Sa. 9 – 13 Uhr

## Outdoor-Center Aurach

Campingbedarf, Outdoor- und Jagdbekleidung, Messer, Kopflampen u. v. m.
Lange Mähder 3, 91589 Aurach, Tel. 0 98 04/9 39 32 90
www.angelzentrale.de • www.gorillabaits.de
Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi. u. Fr. 9 - 18 Uhr, Do. 9 - 20 Uhr, Sa. 9 - 13 Uhr

---

# GRÖNER
UNTERHALTUNGS ELEKTRONIK

**Der Fernseh- und SAT-Kundendienst für Stadt und Land!**

Verkauf und Service – alles aus eigener Hand!
Am Markt 9 • 91578 LEUTERSHAUSEN • **TEL. 0 98 23/95 00**
www.IQ-groener.de

---

# Hundesalon Chic Wau

Inh. Heike Kaiser
Wiesethstraße 9b
91567 Herrieden-Elbersroth
Telefon 0 98 04/8 27 39 13

Pflege aller Rassen!
– Scheren
– Trimmen
– Baden
– Krallen schneiden

---

## *Platzierungswünsche*

werden nach Möglichkeit erfüllt, können jedoch leider nicht immer berücksichtigt werden.

**Der Verlag**

---

---

Frohe Weihnachten
und ein gesundes neues Jahr!

**Malermeisterbetrieb Wachter**

91583 Schillingsfürst info@farbwechsel-wachter.de
Tel.: 09868/3939658 www.farbwechsel-wachter.de

---

**Bestattungen Hahn**

24 Std. erreichbar

**Komplettbetreuung im Trauerfall**

Schnelldorf - 07950 - 302
Feuchtwangen - 09852 - 908566
Kostenlose Beratung - auch bei Ihnen zu Hause
Erledigung sämtlicher Formalitäten - Vorsorge

---

Musikkneipe
**SonderBar**

91589 Aurach, Weinberger Straße 1
Wieder, Vorstoffel GbR, Tel. 01 70/4 78 89 39

Am 24.12. ab 9.00 Uhr **traditionelles Weißwurst-frühstück** mit den Musikmachern Josef und Ulli.

**25.12. und 26.12. geschlossen.**
**Am 31.12. ab 22.00 Uhr Dance-Party.**

Wir rocken, tanzen und feiern mit euch in das neue Jahr.

*Das Team der Sonderbar wünscht allen Freunden, Bekannten und Gästen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr.*

**Öffnungszeiten:** Freitag und Samstag ab 19.00 Uhr
und Sonntag ab 18.00 Uhr

---

**HILFE TELEFON**
GEWALT GEGEN FRAUEN
08000 116 016

---

**Ab Mo. 14.01.19 in Neunstetten:**
**Qi Gong Kurs für Anfänger**

Qi Gong erreicht über die Mittel
Körperhaltung, Atmung und Bewußtsein...

- Energiezuwachs, Entspannung
- Wachheit, Klarheit, Ausgeglichenheit
- kann Burn-out vermeiden
- Stressabbau und geistige Leistungsfähigkeit
- ein verbessertes Körperbewußtsein
- kräftigt und entlastet den Rücken
- Reguliert die Atmung, entspannt, erfrischt

Ab Mo. 14.01.19 im Pfarrsaal in Neunstetten ab 18.30 Uhr

Ihr Ansprechpartner: Michael Lewerenz
*WingTchun KungFu Gewaltprävention- u. Sozialkompetenztraining*
*Konfliktlösungen n. Galli Qi Gong & Coaching Latin Dance - Salsa & Co*
Bruckberger Weg 13 91580 Petersaurach/Großhaslach
**Tel. 09872/ 80 57 44 www.michael-lewerenz.com**

---

**STADT-APOTHEKE**
LEUTERSHAUSEN
APOTHEKER WOLFGANG REDLIN e.K.
*Homöopathie und Naturheilverfahren*

*Herzlichen Dank*

*... für die gute Zusammenarbeit*
*und das entgegengebrachte Vertrauen.*

*Wir wünschen Ihnen ein frohes Fest.*
*Gesundheit, Glück, Zufriedenheit und*
*viele schöne Momente sollen Sie*
*im neuen Jahr 2019 begleiten.*

**Das Team der Stadt-Apotheke Leutershausen**

info@apotheke-leutershausen.com
**www.apotheke-leutershausen.com**
**/apothekeleutershausen**

Unsere Apotheke jetzt für iOS & Android!
Arzneimittel vorbestellen mit **WhatsApp** (01 51 / 42 36 44 76)

---

*Wir bedanken uns bei unseren Kunden*

und wünschen allzeit
gute Fahrt, frohe Festtage
und einen guten Rutsch ins Jahr 2019!

Ihr Reifen Schühlein
mit Team

**REIFEN SCHÜHLEIN**
AUTO- & REIFENSERVICE
KFZ-MEISTERBETRIEB

**REIFEN SCHÜHLEIN GMBH**
Bastenauer Str. 16 / 91637 Wörnitz
09868 1365 / woernitz@vianor.de
**vianor.de**

## Ab Mo. 07.01.19 in Neunstetten: Selbstbehauptung - WT KungFu für Kinder von 5-12J

- Selbstvertrauen stärken
- Kindgerechte Selbstbehauptung
- Gewaltprävention - Rollenspiele
- Grenzen u. Regeln achten
- Empathie - Training und
- Streitschlichtung n. Galli
- Stress- u. Aggressionsabbau

Ab Mo. 07.01.19 im Pfarrsaal in Neunstetten ab 16.30 Uhr

Ihr Ansprechpartner: Michael Lewerenz

*WingTchun KungFu Gewaltprävention- u. Sozialkompetenztraining*
*Konfliktlösungen n. Galli Qi Gong & Coaching Latin Dance - Salsa & Co*

Bruckberger Weg 13 91580 Petersaurach/Großhaslach

**Tel. 09872/ 80 57 44 www.michael-lewerenz.com**

---

**Bestattermeister**

# Würdinger

BESTATTUNGEN

info@wuerdinger-bestattungen.de
www.wuerdinger-bestattungen.de

Hintere Gasse 2 • 91567 Herrieden

☎ (09825) 20 30 870

(09825) 20 30 871

**Der Trauer Raum und Zeit geben.**

◦ Bestattungsvorsorge ◦ alle Bestattungsarten ◦ Beratung
◦ Erledigung aller Formalitäten ◦ Trauerdruck
◦ Überführungen ◦ Grabmachertechnik

---

## ESSO-Station Rattelmeier

Verkehrsunternehmen
ROBERT RATTELMEIER
Abt. Tankstelle
91589 Aurach
**Telefon 0 98 04/91 00 0**
www.rattelmaier.de

Ihr Urlaubsprofi

### Öffnungszeiten über die Feiertage:

| | |
|---|---|
| 24.12.2018 (Heiligabend) | 07.30 – 14.00 Uhr |
| **25.12.2018 (1. Weihnachtstag)** | **geschlossen** |
| **26.12.2018 (2. Weihnachtstag)** | **geschlossen** |
| 27.12. bis 29.12.2018 | 08.00 – 18.00 Uhr |
| 30.12.2018 | 10.00 – 18.00 Uhr |
| 31.12.2018 (Silvester) | 07.30 – 14.00 Uhr |
| **01.01.2019 (Neujahr)** | **geschlossen** |
| 02.01.2019 – 05.01.2019 | 08.00 – 18.00 Uhr |
| 06.01.2019 (Feiertag) | 10.00 – 18.00 Uhr |

Ab 7. Januar gelten dann wieder die normalen Öffnungszeiten.

---

urlaubsmacher
UTE JUNGER REISEBÜRO

# Urlaubsgrüße in der schönsten Zeit des Jahres.

Wir wünschen unseren Kunden erholsame Feiertage!

**urlaubsmacher**
Ute Junger · Reisebüro
Am Markt 23
D-91578 Leutershausen

Tel. 09823/924124
Fax 09823/924122
info@urlaubs-macher.com
www.urlaubs-macher.com

Montag bis Freitag
9 bis 13 und 14 bis 18:30 Uhr
Dienstag 9 bis 12 Uhr
Samstag 9:30 bis 12:30 Uhr

---

# Haus zur Miete gesucht

Paar, beide berufstätig, sucht bezahlbares Haus mit Garten, gerne auch mit Kaufoption. **Direkt in Aurach.**

**Telefon 01 76/70 55 84 07**

---

**NICHT GESCHWINDIGKEIT,**
**sondern Köpfchen führt zum Ziel!**

---

# Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2019

wünschen die Mitglieder des

SELBSTÄNDIGE IN BAYERN BDS

## Gewerbeverbandes Aurach-Weinberg

- Metzgerei Sorg Aurach
- Elektrotechnik Nadler Aurach
- Autohof Aurach Knöcklein
- Friseur Doris Aurach
- Rattelmeier Verkehrsunternehmen Aurach
- Elektrotechnik Feuchter Aurach
- Stang Heizung + Bad Windshofen
- Schreinerei Schlesinger Aurach
- Nitzschke Dachdecker-Meister Windshofen
- E & G Fensterhaus Aurach
- VR-Bank Mittelfranken West eG
- KFZ Helmut Schletterer
- Küchen Planer Klemens Scharf Aurach
- REGNER Eisenbahntechnik Aurach
- Elektro Scharvogel Aurach
- Ulfig Kunst- u. Metallbau Aurach
- Getränke-Center Marsch Aurach
- BeauMed Nora Kiderlen-Spehrer Feuchtwangen
- Sanitär u. Spenglerei Scherer-Zenk Aurach
- Sanitär Tobias Ulfig Aurach
- Planex Kunststoff-Recycling Aurach
- Terra Raumtechnik Viktor Grünwald Aurach
- Buchbinderei Schwoob Aurach
- Krieger Heizung-Sanitär Vehlberg
- Bäcker Becks Backwelt Erwin Beck
- Marsch Pflasterbau Aurach
- Taxi u. Mietwagen Thomas Linner Aurach
- Gemeinde Aurach Bgm. Manfred Merz
- buckel element I holz e. K. Aurach
- Sparkasse Aurach + Weinberg